ガローバルビジネスを成功に導く 外国人材活用の秘訣

グローバル化が進む一方で、国内労働人口の減少が危惧されている。日本企業にとって外国人材の 活用はますます重要になってくる。その中で、多くの企業が直面するのが外国人材との「摩擦」であ ろう。日本の文化では当然視されることが、異なる文化では必ずしもそうではない。例えば、日本企 業では重要視される「報告・連絡・相談(ホウ・レン・ソウ)」。これも、問題がなければ完了するま で上司に報告などはしないという文化もある。日本語が話せる外国人材であっても、文化が異なれば、 日本人とは仕事のやり方や上司との関係も異なる。

外国人を活用するために、理解しなければならないことは何か? これはジェトロが追いかけてい るテーマでもある。日本企業が今なすべきことは何だろうか?

異文化マネジメントと組織文化研究の世界的権威のヘールト・ホフステード博士に聞いた。



国民文化とは

ホフステード博士によれば、国民 文化は、言語、言葉遣い、しぐさや 社会的儀礼など、表面的に判別でき るものだけではなく、考え方、感じ 方、行動様式、価値観など、目に見 えない部分においても大きく異なる という。

博士は、文化を「the collective programming of the humanminds(人間の心の総合プログラ

ム)」と定義する。国民文化は、集 団が生き延びるための前提条件とし てルール化され、しつけなどを通じ て親から子どもへ、教育、社会環境 などを通じて次世代に受け継がれる もので、誰しも文化から逃れること はできないという。

博士は1970年代に、IBMの世 界各国・地域の従業員を対象に、ア ンケート調査を実施した。その結果 を①「権力格差」、②「個人主義と 集団主義」、③「男性らしさと女性 らしさ」、④「不確実性回避」とい

ヘールト・ホフステード博士 プロフィール

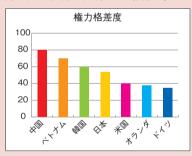
1928年生まれ。オランダの社会 心理学者。国民文化の違いを、相 対比較可能なスコア化に成功し、 世界的に評価された。国際ビジネ ス経営において文化の概念を取り 入れるという考えを打ち立てたこ とでも知られる。主著は "Culture's Consequences" (1980, 新版2001)、"Cultures and Organizations: software of the Mind" (1991、新版2010) など。

表 ホフステード博士の六つの次元モデルの意味と文化的傾向

(次元別スコア7カ国比較、最大値=100)

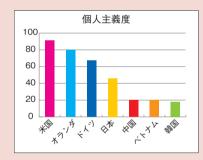
1 権力格差

国や組織の構成員が持つ権力の不平等さ に着目したもの。格差が大きい文化では、部 下は上司の指示を待つ傾向。指示通りに動く ことが期待される。格差の小さい社会では、 上司は部下に自分の指示を待たず、イニシア ティブを取って仕事を進めることを期待する傾 向がある。組織のあり方などに影響を与える。



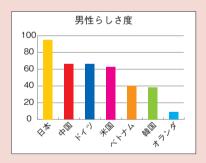
2個人主義と集団主義

個人主義は、自身および親子など近親 者の利益を重視。集団主義は、所属する 一族(親族)、コミュニティー、会社など 集団の利益を優先する傾向にある。同じ 集団主義でも、どの集団を優先するかで 異なる。



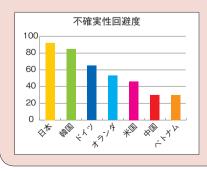
3男性らしさと女性らしさ

男性らしさが強い社会では、自己主張 が強く、他者を蹴落としてでもトップに 上りつめようとする。成功と賞賛に価値 を置く。女性らしさが強い社会では、謙 虚で、自身の成功よりも不遇な人たちを 助けることに価値を見い出す傾向にある。



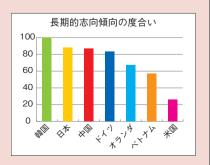
4不確実性回避

不確実であいまいな状況に脅威を感じ る度合い。不確実性回避の志向が高い文 化では、それを避けるために制度や手法 を構築する傾向が強い。



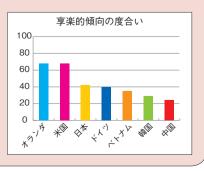
⑤長期的志向と短期的志向

将来を見据えて今の行動を決定してい るか、将来のことはわからないので今を 大事にするか――という志向傾向。



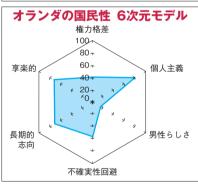
6人生の楽しみ方 (抑制的 vs 享楽的)

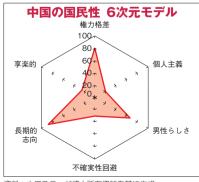
人生の楽しみ方の傾向を表す。抑制的 であれば、物事を悲観的に、享楽的であ れば楽観的に考える傾向が強い。



う四つの領域に分類、各国・地域を スコア化(最大値=100)し、国 民文化をモデル化した。その後の調 査を踏まえ、⑤長期的志向と短期的 志向、⑥人生の楽しみ方(抑制的 vs 享楽的)が加えられ、現在は六 つの次元のモデルとなっている (p.3表)。①~⑥、どの次元におい ても、その度合い(分析結果として 出た文化的傾向や特徴)が異なる場 合、ある一つの問題に対して、取ら れる解決法やアプローチの手法が異 なると博士は言う。博士とのインタ ビュー内容を以下に掲げる。

日本の国民性 6次元モデル 権力格美 100 80₁ 604 享楽的 個人主義 40 ← 20↑ ⁶⁰* 男性らしさ 長期的 志向 不確実性回避





資料:ホフステード博士所有資料を基に作成

日本の国民文化の 長所と短所

Q:日本の国民文化の特徴とは? その強みとは何か。

A:日本の文化的特徴は、「不確実 性の回避 |、「男性らしさ」、「長期的 志向上の傾向が強いことである。特 に「不確実性の回避 | 志向が高く、 あらゆる種類のミスをなくそうとす る傾向にある。常に最高品質の製品 を供給し、高い品質管理のシステム を構築することを目指す。このよう な文化的特徴が、日本の経済的成長 を成し遂げさせたともいえる。しか し、文化的な特徴は強みであると同 時に、常に弱みにもつながるものだ。

私は、81年に初めて日本を訪れ た。その時、日本はとても近代的で、 自信に満ち、しかも、高い生活水準 にある国だと強く感じた。もちろん、 日本の人々は今もそうあり続けたい と願っているだろう。

日本は、歴史的には、(不確実性 の高い) 外部の人間をなるべく入れ ずに、国を閉ざしてきた。その日本 と貿易をなし得たのがオランダだ。

しかし興味深いことに、日本とオ ランダの国民文化は大きく異なる。 お互いに欠けている部分を補い合え る。つまり補完関係にあるのだ。

両国は、ともに海に面した先進国 で、外国人にとって来訪しやすい。 しかし、オランダは(日本に比べる と不確実性回避の傾向が低く)、外 国人にとって働きやすい国だが、日 本は必ずしもそうではない。

「男性らしさ」指数にも、両国間 に違いがある。日本の場合、この指 数が高いことも、経済的成功と関係 しているだろう。

男性らしさ指数の高い国は、概し て物づくりが得意である。一方、低 い国は、サービスの分野に長けてい る。なぜなら、男性らしさ指数が低 い、つまり、「女性らしさ」が強い 文化の人々は、人の話を聞こうとす る傾向にあり、より顧客の求めに応 じたサービスや製品の提供をしよう とするからである(聞き手注:この 特質が、外国人にとって働きやすい 環境作りにつながっているのかもし れない)。

国の文化は、「男性らしさ」と 「女性らしさ」の双方を同時に持つ ことはできない。

長期的志向と短期的志向の違いも 重要である。この次元では、日本や オランダを含めたアジアと欧州は同 じ傾向にある。アジアと欧州は長期 的志向が強く、米国は短期的志向が 強い。

長期的志向の強い文化の国は環境 の変化に対して強い。新しい状況に 対しても柔軟に適応していける。ア ジアの近年の成功はこの長期的志向 によるものだと言ってもいいだろう。

ついでに言えば、権力格差が大き い国は中国やベトナムである。最も 高いのはロシアだ。ここで問題なの は、トップに立つ個人のことではな い。文化的に「民衆が自身を低いポ ジションに置こうとする傾向にあ る」ことである。つまり、独裁者は 民衆に求められるから生まれてしま うということだ。ちなみに、権力格 差指数において、日本は中位である。

個人主義指数においても日本は中 位である。集団主義的傾向が強い国 の人々は、家族や共同体に依存し、 常に個人ではなく「われわれ」とし て考える傾向にある。このような国 に比べると、日本は個人主義傾向が 強い。しかし、個人主義指数が高い オランダと米国などに比べると、日 本は集団主義的傾向にあるといえる。

米国では、広告写真にモデルが一 人で登場することが多いが、日本で は複数で登場することが多い。この ようなところにも文化の影響が見ら れる。

国民文化は 変わるものなのか?

Q:博士がIBMでの調査をしたの が70年代。それからかなり時間が 経っているが、日本の国民文化に変 化は見られるか。

A:現在、100カ国(世界の全人口 の90%近くを占める)以上の国で、 5年ごとに実施されている「世界価 値観調査 (WVS)^注」というのがあ る。その最新の調査報告に照らして も、私の研究成果はまだ価値がある といえそうだ。

私が分析したデータは、IBM と いう同じ会社に勤める、異なる国籍 の従業員を対象として集めたものだ。 一方、WVS はより幅広い人々を対 象にしている。しかし、どちらの調 査においても、文化的差異が明らか になっている。

私の調査から30年を経て、世代 の違いも出てきた。しかし、「不確 実性の回避し、「男性らしさし、「長期 的志向 | 指数では、若干の増減はあ るものの、調査結果は概して安定し ており、国の相対的な文化的位置付 けには変化がない。

変化が見られるのは、「権力格差」、 「個人主義」、「享楽的傾向」の度合 いを表すスコアである。しかし、こ れは個々の国の文化が変化したので

はない。世界的に、権力格差が縮小 する一方で、個人主義的傾向と人生 を楽しもうとする(享楽)傾向が高 まっていることによる。

その原因の一つは、IT技術の普 及であろう。たやすく情報を得られ るようになった。そしてその分情報 に対する責任も伴うようになった。 上司だけでなく、他のソースからも 情報を得られるため、上司からの情 報を鵜呑みにするわけにはいかない 場面も出てきた。だからこそ、中国 は Web を規制しようとするのだ。

外国旅行が増えたことも一因であ ろう。インターネットだけでなく、 実際に外国に行き、さまざまな考え 方に触れることによって、一つの権 威に依存することが減ったのではな いか。

日本の中小企業が 外国人を活用する ための課題とは

Q:日本の中小企業では、外国人を 積極的に採用し、活用しようとする 動きがでている。だが、一方で、外 国人従業員がすぐに転職する、組織 ビジョンの共有が難しい、コミュニ ケーションが困難……などの問題も 起こっている。日本の企業はどうす ればよいのか。異文化理解のために 日本がすべきことは何なのか。

A:「不確実性回避」志向の高さや 「男性らしさ」の高さという日本の 文化的特性により、日本は飛躍的に 発展することができた。しかし、だ からといって、これが外国人を惹き つけることにはならない。

日本の企業、特に中小企業では、 外国人の雇用や外国人従業員との関 係で問題を抱えていると聞く。ここ

で私が重大な結論を提示するならば、 「外国人従業員をうまく活用してい る企業に注目すべきだしと言いたい。 成功している企業を見つけ、その経 験とノウハウを学ぶことが役立つと 思う。

難しい問題もあるかもしれない。 しかし、オランダや日本の中小企業 の中には、10世代以上続き、成功 している家族経営の企業も存在する。 こうした企業は、変化に対応してき たからこそ、10世代以上続いてき たのだ。学ぶべきは、失敗した人か らではなく、成功した人からである。

2011年の東日本大震災による 津波の後でさえ、日本は未来に向か って進んで来られたのだから、サク セスストーリーは必ずあるはずだ。

異文化への理解の希薄さは、教育 や研修内容に問題がありそうだ。日 本でも異文化交流のためのさまざま な訓練コースがあるだろう。外国人 の雇用を促進したいと考えている企 業は、管理者クラスの社員に、この ようなコースを受けさせる必要があ る。

外国から学ぶことも重要である。 観光旅行だけでなく、企業視察によ ってもさまざまな組織文化や仕事の やり方を学ぶことができる。喜んで 視察を受け入れてくれる企業がある はずだ。われわれがどのように人材 活用しているのか、見に来られると いいと思う。

外国人労働者ではないが、私は UAF という、オランダで難民を支 援する財団に携わっている。UAF ではシリアやエチオピアからの難民 に、大学や専門学校での教育機会の 提供、奨学金の提供やインターンシ ップの機会、オランダ語習得などの 支援を行っている。

14年は178人がそれらの学校を 卒業することができた。彼らはエン ジニアや医師あるいは職人として活 躍している。このような取り組みを しているのがオランダの良いところ である。日本も外国人を活用したい なら、もっと日本での研修の機会を 彼らに与えてはいかがだろうか。

多様性の中での ビジネス展開は、 日本にも可能か

Q:中小企業をはじめとする日本の 企業は、いまや中国やその他のアジ ア諸国とのビジネスが不可欠な状況 にある。外国市場を開拓するには、 文化の違いと多様性を受け入れる必 要があるだろう。

欧州は「多様性の中の統合」を成 し遂げた。しかし、日本企業にそれ ができるのか。在欧日系企業の中に は、日本人駐在員の業績が、なかな か期待通りに上がらないとの声もあ る。果たして、日本人にも「多様性 の中でのビジネス展開」は可能なの か。

A:日本の国民文化の特徴は変わら ないだろう。しかし、黒船が到来し た時、日本は開国した。日本は絶対 に必要な時には適応してきたという 歴史がある。

中国はますます海外に進出し、東 南アジアで中国人の貿易ネットワー クを作るであろう。行く先々に中国 人はいる。日本は適応せざるを得な いのではないか。

ブラジルやハワイの日本人の移民 のように、少数派でありながらうま く適応し、成功した人たちもいる。 日本が多様なアジアの中で適応する

ことは容易ではないが、不可能では ない。やってみることだ。日本人は 非常に機知に富んでいる。丁夫する ことに長けている。人材も十分にあ るはずだ。

駐在員の業績の低下は、文化的な 要因だけではないだろう。

かつてスウェーデンに進出した日 本企業と、日本に進出したスウェー デン企業を比較した調査では、日本 企業、スウェーデン企業とも、進出 先では日本人マネージャーが必要で あるとの結論がでた。しかし、ルノ 一と日産の提携で、カルロス・ゴー ン氏は日産のトップを務め、成功し ている。つまり、だれもが「当然だ と思っていることが真実であるとは 限らない」ということだ。

確かにゴーン氏は、レバノン人を 両親に持ち、ブラジルで生まれ、フ ランスで教育を受け、フランス人の 考え方をする。しかし、非常に柔軟 性に富み、日本の事情にも精通して いる。そして、"Never say never"、できないとは言わないのだ。

研究を通して学んだことがある。 私は確かなことは知らないというこ とだ。学生に文化的な領域について 話す時には、常に「国民文化の次元 などは実在しないことを認識せよ| と言ってきた。それはテーブルのよ うにモノとして実在するのではない。 創造物なのだ。お互いの理解の助け になるから作り上げたものである。 固執する必要はない。

対日投資の課題とは

Q:日本経済の活性化のためには、 日本企業の外国進出だけなく、外国 企業による対日投資を引き込むため の日本市場の拡大が求められている。

「日本の異文化理解の希薄さや日 本の国民文化の特徴が外国企業の対 日投資の阻害となっている」との指 摘があるが、それについてはどのよ うに考えるか。

A:シンガポールは、「不確実性回 避! 指数が低い国である。あらゆる ことについて、ルールが明文化され ている。そのシンガポールが、不確 実性回避指数が低いことにシンガポ ール人は驚く。しかし実際は、あい まいさを許す文化の中で管理をしよ うとするからこそ、ルールを書き起 こす必要がある。皆が不確実なこと を回避しようと考えるところでは、 逆にルールを文章化する必要ないの である。

「不確実性回避」の傾向が強い日 本では、書かれていないルールが多 い。だから、外国の投資家には日本 を理解するのが難しいのではないか。 外国企業の対日投資の拡大には、外 国と日本の双方をよく理解して、外 国企業と日本を橋渡しする仲介者が 必要である。(外国企業にも伝わる ように)日本の魅力を伝える人がも

注:"World Values Survey" 世界の異なる国の 人々の社会文化的、道徳的、宗教的、政 治的価値観を調査するため、社会科学者 によって実施されている国際プロジェク ト。調査結果はウェブサイトにて閲覧可能。

(聞き手:岡田 茂樹/ジェトロ ア ムステルダム事務所長)

〈参考〉ジェトロの取り組み

ジェトロは、企業の海外展開支援策 として、外国人材活用を図るべく、 関係省庁・団体等と連携した、外国 人材活躍推進プログラムや企業向け セミナーなどを実施しています。

担当:ビジネス展開支援部グローバ ル人材班 (TEL:03-3582-8355)